



春夏秋冬、
四季彩の大地へ
至福の旬感を
過ごしませんか



北海道のまんなか富良野



Information Furano

インフォメーション富良野

一般社団法人 **ふらの観光協会**

〒076-0034 富良野市北の峰町 18 番 1 号
☎0167-22-5777 FAX 0167-23-5014

富良野・美瑛広域観光センター

〒076-0025 富良野市日の出町 1 番 30 号
☎0167-23-3388 FAX 0167-39-1222

富良野・美瑛広域観光国際センター

〒076-0034 富良野市北の峰町 18 番 1 号
☎0167-22-5777 FAX 0167-23-5014

<http://www.furanotourism.com>



富良野

発行：(一社)ふらの観光協会 ☎0167-23-3388

北海道の まんなか

ゆるゆるとのふるさと

それはなつかしい匂い

ゆつくりと流れる時間

CONTENTS

まちなか探訪	4
北海へそ祭り・おいしい祭り	8
ふらのまっぷ	10
富良野オムカレー	13
富良野の特産品たち	14
富良野を歩く	16
北海道の中心で散歩する	19
ふどろヶ丘公園エリア・新富良野プリンスホテルエリア ハイランドふらのエリア・チーズ工房エリア・山部エリア・麓郷エリア	
FURANO SKI AREA MAP	27
富良野・美瑛広域エリア MAP	30
6市町村のごあんない	36
富良野で遊ぶ	40
INDEX 富良野飲食店・富良野宿泊施設	42
未来のために、足元の自然と暮らしを見つめ直す	49
富良野演劇工場	50
倉本聡・ドラマの舞台を訪ねる	54
富良野の四季カレンダー	56

暮らすように旅しませんか



フラノマルシェ

「ルーバン」：ルーラル(田舎)とアーバン(都会)を合わせた造語

「ルーバン・フラノ」

まちなか、
どうでしよう？

都会でもなく、田舎でもなく
不思議な時間が流れるまち、
繁華街は無いけれど……
ここには「まちの縁側」がある！
この地を愛する「風の人」・「土の人」が
織りなす「ルーバン」・「ふらの」をめざして
現在ふらののは進化中！
富良野人体験してみませんか？



フラノピ・アモール(無頭川モール)

[RUBAN]/[R]: Romantic (ロマンティック) [U]: Unique (ユニーク) [B]: Borderless (ボーダーレス)
[A]: Amenity (アメニティ) [N]: Natural (ナチュラル) …から広がる富良野は「いつも何かが生まれるまち」

まちなか探訪

フラノマルシェは、富良野の「食」をテーマに、地元市民や商業者、観光客など大勢の人々が自由に集い、交流の輪を広げる「まちの縁側」。

「おいしい」ものを通して、まちなかの魅力を発信していきます。たくさんの方々の「縁」が「輪」になって「まちの縁側」！さあ、一緒に「フラノマルシェ」に集いませんか？

イベント広場では、四季折々にいろいろなイベントの場として利用されています。

インフォメーション機能も備えた「フラノマルシェ」で情報を入手して、まちに繰り出しましょう！



FURANO MARCHÉ

おいしいものたくさん、
たのしいことたくさん、
観光情報・まちなか情報も
たくさんフラノマルシェ



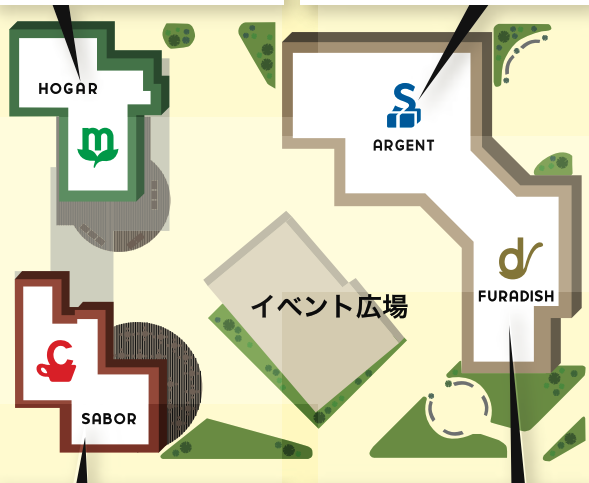
「フラノマルシェ」から始める「まちなか散策」がおもしろい。

souvenir shop
ARGENT
富良野物産センター アルジャン

富良野のおいしい楽しいお土産がずらり勢揃い。ハイクオリティなフラノブランド商品を、富良野の思い出に、お帰りを心待ちにしている方への贈り物におもてなしかがですか？もちろん、全国地方発送も承っております。

farmers market
HOGAR
ファーマーズマーケット オガール

富良野の大自然と、農家さんの愛情ですくすく育った安心・安全な野菜たち。採りたての新鮮なうちにあなたの食卓へ！朝市などのイベントも目白押し、野菜売り場の常識を覆す、エンターテインメントマルシェです。



sweets cafe
SABOR
スイーツ・カフェ サボール

焼きたてシュークリームを中心に、市内のお店から毎日届く作りたてのスイーツやパンが並ぶセレクトショップ&カフェ。ゆったりとしたひとときをお楽しみください。

food court
FURADISH
テイクアウトショップ フラディッシュ

旬の富良野産食材をふんだんに使った。食いしん坊さんも満足のボリュームでお迎えるテイクアウトディッシュの数々。心にもからだにもおいしいおもてなしの総菜です。フラディッシュ片手にまちなかの散策を楽しんでみては？

無料LAN 無線LANでインターネットにアクセスできるエリア・サービス。無料でインターネットに繋がることができます。

●フラノマルシェ/富良野市幸町13-1 ☎0167-22-1001
<http://www.furano.ne.jp/marche/>

「ルーバン・フラノ」まちなかマップ

富良野のまちなかをフラディッシュ片手に歩いてみませんか？



まちなかINDEX

スイーツ

- 1 あま太郎
- 2 菓子司 一久庵
- 3 菓子司 新谷
- 4 ろっこう

そば

- 5 そば処 小玉家
- 6 そば処 小玉家支店

ラーメン

- 7 札幌軒
- 8 支那虎らあめん
- 9 助六
- 10 寿浅
- 11 富川製麺所

食堂・レストラン・カフェ

- 12 炭火焼 本町亭
- 13 すぶらうと
- 14 寿司処 池田屋
- 15 恵比寿 田じま
- 16 鎌ちゃん
- 17 我夢舎楽
- 18 かりん
- 19 カレーのふらのや
- 20 くまげら
- 21 くんえん工房 Yamadori
- 22 喫茶 ジュボン
- 23 笑楽亭
- 24 中国料理 翠月
- 25 お好み焼き 鮮弥
- 26 ソウルテラス
- 27 回転寿司 トピカル

- 28 ナチュラスカフェ
- 29 ニュー樹海
- 30 春ちゃん寿司
- 31 カフェレストラン ビーグル
- 32 福寿司
- 33 ふじ家
- 34 ぶらっすりー 海風堂
- 35 カフェ ノルド
- 36 ふらのの台所 なんまら
- 37 ふらの海の花
- 38 てっぱん焼き まさや
- 39 炭焼 Yamadori
- 40 魔女のスプーン
- 41 唯我独尊
- 42 すぎやま珈琲
- 43 A la Campagne
- 44 カフェ びすたあーり
- 45 Yellow Brick Road

富良野・美瑛広域観光センター



「ふらのまっぷ」や各種パンフレットの入手から、旅のプランの相談まで富良野の最新情報が手に入ります。(JR富良野駅横)

富良野・美瑛広域観光センター
/ ☎0167-23-3388
富良野市商工観光課 / ☎0167-39-2312

ぼっぽブリッジ(歩線橋)を使って駅裏の方へ渡ることができます。



富良野駅のバックには「十勝岳連峰」、五条通りの方を向けば「芦別岳」が商店街の向こうにそびえ立つという富良野ならではの「まちなか景観」。

五条通り

商店街には、電柱・電線が無く、空が広く感じられます。人気の飲食店が立ち並び通りです。芦別岳の方へまっすぐ歩いていくと右手に「フラノマルシェ」。



へそ絆石(新相生通り)

日の出へそ公園(亀屋金物店横)内にある「へそ神社」の分詞のそばには「縁結びの石」。二手に分かれて開けられた穴に手を差し入れ、互いに手をつなぎ合えば、そこに固い絆が生まれるといわれるゆかりの石。仲良しカップルにお勧めのスポットです。



このスイーツ知ってますか?

「メガネ屋」と「フラノ・デリス」の
コラボレーション・スイーツ
「バトンフロマージュアイズ」
1箱6本入り 2,100円(税込)

新相生通りの眼鏡店店長の吉田さん発案で、製造したのは「菓子工房フラノ・デリス」。富良野以外でもタイで老眼鏡を無料配布する全国のボランティア団体加盟店などで取扱っています。販売店舗一覧やインターネットでの購入は下記まで

<http://yokumieru.com/bfeyes.html>

ふらの駅前公園



JR富良野駅、富良野・美瑛広域観光センター横に噴水のある駅前公園があり、憩いの場となっています。毎年9月に開催する秋の収穫祭「ふらのワイン・ぶどう祭り in まちなか」の会場にもなる場所です。スタンプラリー形式の「ふらのほしご酒大会」などで盛り上げられます。噴水の前、左方向に「北の国から資料館」があります。



ふらっと・無頭川モール



ふらっと立ち寄れる「ふらっと」という「富良野市中心市街地活性化センター」。1階は「ホクレンシヨップ」と多目的空間「地域交流ホール」。2階は年中無休の「温水プール」と「フィットネス&トレーニングルーム」。夏には「ビアガーデン」などのイベントも開かれます。リバーサイドには、人気の飲食店が並建しています。



へそ歓楽街とその周辺



数軒の個性なお店が並び昔ながらの歓楽街。富良野で「ほしご酒」なんてどうですか? 著名人御用達の店も! へそ歓楽街の周辺には人気の飲食店がいろいろあるので、ぐる〜とまわってみてください。



おまけ「あま太郎」



市民が昔から愛して止まない「あま太郎」。この手のものは、どこにでもあるけれど、ここでは、皮がおいしい! 「黒あん」「白あん」「クリーム」と3種類。ノーマルな鯛焼きの他に「ハムタイ」、「カレータイ」があり、ほんのり甘い皮との相性が絶妙です。ここでしか手に入らない味。お店はへそ歓楽街の入り口にあります。(あま太郎/☎0167-22-2551)

ふらの文化交流ライブ

富良野の芸能・文化を観光客の方と交流する「ふらの文化交流ライブ」を毎年開催しています。スキー観光で富良野にいらした方、お食事をしながら富良野の文化芸能を見たい方、参加してみませんか? スキーシーズン期間限定で『まちなかエリア』と『スキー場エリア』を結ぶシャトルバスを運行していますので、スキーに、まちなか周遊にと便利です。



北海へそ祭り

北海道の夏の風物詩ともなった「北海へそ祭り」。祭りの主役は何といてもユニークな函腹踊り。個性豊かな函腹で通りを踊りまわる姿は圧巻! おとも子どもも観光客も……みんなで踊ろうへそ踊り。日中も「へそ」にちなんだユニークなプログラムが展開されています。

関連イベント/●北海イカダ下り in 空知川
●ふらのへそマラソン大会 他

毎年
7/28・29

会場/JR富良野駅前新相生商店街祭り広場



飛び入り参加もできるんです!
♪ 躍る☆に見る☆☆同じ☆☆なら
躍らにゃ〜ソソソソ♪

◆主催/北海へそ祭り実行委員会 TEL 0167-39-2312
<http://www.furano.ne.jp/hesomatsuri/>

へそ祭り 検索

富良野の恵みを楽しむ…おいしい祭り

ワイン・ぶどう祭り 連携イベント ふらのほしご酒大会



●開催日/毎年9月
●集合場所/富良野商工会議所

【内容】新規開拓もよし、行きつけもよし、120分間で5店を「ほしご」します。5店を制覇した後は、素敵な景品とお楽しみ抽選券、そしてほろ酔い気分…。もちろん、飲めなくても参加できます。前売券:3,000円(当日券3,500円)

富良野商工会議所 ☎0167-22-3555

ふらのワイン・ぶどう祭り in まちなか

●開催日/毎年9月
●会場/ふらの駅前公園 特設イベント会場

【内容】さわやかな秋空のもと地場産品のおいしいふらのの恵みを満喫しませんか? ゆで野菜や、パンにたっぷりチーズをつけて食べる人気の「ジャンボチーズフォンデュ」をはじめ、富良野の恵みを楽しむメニューがてんこもり! …他にも、豪華賞品が当たる福引抽選会など人気の企画が盛り山。連携イベントとして、ワイン工場に集合し散策を楽しむ「ぶどうつまみウォーキング」や「フリーマーケット」なども開催します。また、このお祭りは、繰り返し使用できる「リターナブル食器」を使うなどゴミの減量化にも取り組んでいます。ぜひ「マイ箸」持参でご来場ください!



ふらのワインぶどう祭り実行委員会(富良野市商工観光課内 ☎0167-39-2312)

ふらのチーズ祭り

●開催日/毎年9月
●会場/富良野チーズ工房・チーズ公園(当日無料シャトルバス運行)



【内容】ここでしか食べられないおいしいものがいっぱい! パターの無料手作り体験や、豪華賞品が当たる牛乳缶の輪投げやダーツなど、大人も子どもも楽しめます! ポニー騎乗体験はちびっこに大人気。のどかでおいしいお祭りです。

ふらの農産公社 ☎0167-23-1156

ふらの花火大会

SINCE 2012

●開催日/毎年8月
●観覧場所/空知川河川ラグビー場

【内容】夏の夜空を彩るこの花火大会は、「市民による市民の為の花火大会」として、富良野の各業界の青年有志たちが十数年ぶりに復活させました。ドーン、ドーンと響き渡る大音響と夜空を染める花火大会をどうぞお楽しみください。



ふらの花火大会実行委員会
<Mail info@furanohanabi.com>

ふらの花火大会 検索
www.furanohanabi.com

まわって歩いて見てみよう!

ふらのまっぷ

田園休暇の風景

ぶどうヶ丘公園から眺める十勝岳連峰とその裾野に広がる田畑の風景が素晴らしい。近くに目をやると、ぶどう畑。果汁工場⇄ワイン工場の途中には展望スポットもあります。散策の後のぶどう果汁ソフトクリームが美味しいですよ。

至 芦別・札幌方面
至 桂沢湖・三笠
至 札幌方面

富良野・美瑛広域観光国際センター

パン工房・ラベンダーの郷
ロッヂアイガー 列車HOUSE
ニュー白銀荘
基礎バス停
セブンイレブン フチフルール
だうんひる
シャレー富遊里
正直村
B&Bふらの
セントメリー
スノーフレック
ふじ峰荘
エーテルヴェルメ
ベルヒルズ
フラヌイ
アルバイン
山崎 山崎
ふらのフレッシュパウダー
アパートメント
ラベンダー号バス停
富良野プリンスホテル
富良野自然塾 フィールド
富良野スキーエリア

空中散歩

富良野ロープウェイ
高速ロープウェイは、山麓から山頂の所要時間は約5分。冬のスキーやスノーボードを楽しむだけでなく新緑から紅葉まで運行。高所から望む四季の移り変わりを堪能してみませんか?

富良野温泉楽彩の湯
新富良野プリンスホテル

ぶどうヶ丘 インフォメーションセンター (ぶどう果汁工場)

ファームイン 池田
シャトー ぶらの郷
カンパナ・テラ・ヴィーナ Campana della Vigna 六花亭
ぶどうヶ丘公園
富良野緑峰高校

ふらのワインハウス

展望駐車場
市民に愛される自然豊かな里山

朝日ヶ丘公園(なまこ山)

ちびっこスポット
木でできた幼児向けのアスレチックのある公園。色んな種類の遊具が設置されています。人口芝の急斜面を利用してダンボールなどをソリ代わりにする滑り台も人気です。(摩擦でスポンが破れたり、ヤケドをする恐れがあるので、半そで半ズボンには要注意。小さなお子さんは大人と滑りましょう)

日本景勝100選の一つで登山歩道に八十八の石仏が安置されています。眺望が素晴らしく、四季を通してトレッキングも楽しめます。

富良野演劇工場

チーズ工房・アイスマルク工房・手作り体験工房・ピッツア工房
【富良野チーズ祭り会場】

至 美瑛・旭川方面

「北の国から」資料館

エネオGS
セブンイレブン
ふらのバス
協会病院
地域福祉センター「いちい」
ローソン
ナチュラスホテル
すみれ旅館 ぶらっと
新倉

富良野・美瑛広域観光センター

出光GS
セイコーマート
ドコモ
郵便局
図書館
富良野小学校
中心標
富良野神社
文化会館
市役所
保健センター
富良野看護学校
スバル
ポウリング場
富良野看護学校
新空知橋
空知川
野良窯(のらがま) 【陶芸体験(要予約)】
へそ祭りモニュメント
ぶどう
ふらの五条大橋
へそ
ぶどうモニュメント

『へそ人形モニュメント』ジंकス

このへそ人形の『おへそ』に触るとへそくりが増える!(お金持ちになれる!)というジंकスを求めて(?)人形のへそに触っていく方を目にします。北海道を代表する夏祭り「北海へそ祭り」をはじめ、「へそのまち・富良野」では、何かと「へそ」に絡める事が多く、一部加盟店では「へそくりポイントカード」を発行していたりと名前に「へそ」がつくものが多いのです。

富良野メロン街道

国道237号線沿い+国道38号線沿い
http://www.visitfurano.com/furano_melon

農家さんの仕事の邪魔にならないようにそっと車を走らせれば、この辺りならではの田園風景を楽しめます。遠くは芦別岳やスキー場、反対側は十勝岳連峰の輝き、そして豊稔の大地。ラベンダーイーストへは東6線道路をまっすぐ上富良野方面へ進むと左手に見えてきます。
★畑の中には、入らないようにしましょう。

富良野メロン街道

※まっぷに宿泊施設を●色で掲載してあります。
※その他の広域エリア(P30)をご参照ください。
※ふらの飲食店情報(P42)及び宿泊情報(P44)をご参照ください。

至 ラベンダーイースト 至上富良野

ふらののガラス屋さん

【工芸体験(要予約)】

鳥沼公園

ポート無料

ハートヒルパーク展望台

小高い丘の上から芦別岳を背景に富良野盆地の田園風景を望めます。八幡丘の方に街道を進んでいくと「北の国から」ロケに使われた所が点在しています。林道を抜けていくと広がる丘陵地帯に心躍ります。「麓郷街道」の美しさとは並ぶ「北の国からロード」です。

至 山部・南富良野・占冠方面

おいしいメロンやとうもろこしなど、自慢の採れたて農産物を農家さんが直売しているお店が点在しています。

ドライブの途中で足をとめて、のぞいてみてください。レアな話も聞けるかも…

※まっぷに宿泊施設を●色で掲載してあります。
※その他の広域エリア(P30)をご参照ください。
※ふらの飲食店情報(P42)及び宿泊情報(P44)をご参照ください。

北海道富良野市のご当地グルメ

富良野 オムカレー

Furano Omelette Curry
富良野蛋包咖喱飯
후라노 오무카레



毎月06日はオムカレーの日
毎月6日は提供店で独自のサービスを実施中!

- ①お米は富良野産を使い、ライスに工夫を凝らす。②卵は原則富良野産を使い、オムカレの中央に旗をたてる。③富良野産のチーズ(バター)もしくは「フイ」を使用する。④野菜や肉、福神漬(ピクルス)なども富良野産・北海道産にこだわる。⑤富良野産の食材にこだわった一品メニューと「ふらの牛乳」をつける。⑥料金は税込み1000円以内で提供します。

※季節により他産地の食材になる場合があります。
※ふらの牛乳不足の際は、あるいは牛乳が苦手なお客には、富良野産「にしん」シユール」に代わります。
※富良野産の卵が不足の際は、他産地の卵になる場合があります。

「富良野オムカレー」提供店 (2013年9月現在)

- くんえん工房 Yamadori ☎0167-39-1810
- 山香食堂 ☎0167-22-1045
- 民宿・お食事 正直村 ☎0167-23-3143
- 新富良野プリンスホテル内レストラン ☎0167-22-1111
- カフェ&ピストロ パニエ ☎0167-23-6359
- レストラン ノルドゥ(リゾートインノースカントリー内) ☎0167-23-6565
- 味処 笑楽亭(しょうらくてい) ☎0167-22-1978
- てっぱん・お好み焼き まさ屋 ☎0167-23-4464
- Natural Dining (ナチュラスホテル内) ☎0167-22-1777
- ムッシュ小林の店(ホテルナトゥールヴァルト富良野内) ☎0167-22-1211
- ふらのの台所 なんまら ☎0167-23-4860
- ちいさな口ガカフェ ぶらわ(JR山部駅前) ☎090-6215-1953

ルールを守りながらお店によって七変化! 詳しくはホームページへGO!

富良野の特産品たち



ふらのメロン



ふらのいちご



へそ西瓜・ふらの西瓜



富良野カレー



かぼちゃ

軟白長ねぎ



富良野野菜スープ



桶



スープカレー
ラーメン



富良野
オルゴール

ラベンダー



焼酎



地ビール



果実酢



ふらの米



ふらのラーメン

ドレッシング・ソース



野菜ジュース・缶詰製品



ふらのワイン



ふらのジンギスカン



ソーセージ



ふらのぶどう果汁



ふらのジャム



ふらの和牛寿司



ふらのチーズ豆腐



ふらのぶどう果汁ゼリー



たまねぎチップス
ふらのせんべい



へそのおまんどう



ふらの
チーズパイ



ふらの雪どけ
チーズプリン



半熟プリン



石臼挽き中華そば



ふらの牛乳プリン



ふらのバーガー



フロマーヂュ



ふらの和牛



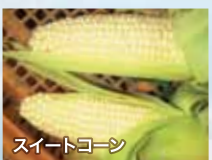
ワインぶどう



馬鈴薯



百合根



スイートコーン



タマネギ



アスパラガス



にんじん



ホウレンソウ

富良野農業から始まるコラボレーション。

豊かな自然の恵みを生かして、各種加工品・飲食店でメニュー展開・スイーツ…など
オリジナリティーあふれる富良野ブランドが生まれています。



ふらの天然水
「原始の泉」



ふらの牛乳・ふらのチーズ

富良野を歩く



ノルディックウォーキング

ノルディックウォーキングとは、ヨーロッパで爆発的に広がっている2本のポール（ストック）を使って歩く新しいウォーキングスタイルです。体力の少ない方でも安心してウォーキングを楽しむことができます。富良野流の歩き方は、自然を楽しみ歩くこと。夏も、雪の降る季節も、四季を通して富良野らしさを満喫できる長・短さまざまなウォーキングコースがあります。ひとりでも誰かと一緒に、歩くことが楽しくなる…不思議なツールです。



ゆっくりと歩けば…
新しい発見があるかも。

基本的にウォーキングで使うポールは、各自でご用意していただいておりますが、イベントなどに参加される場合など一部レンタル（数に限り有）でできる場合もあります。イベント情報はホームページなどをご参照ください。



北海道のまんなかを歩く



北海道ノルディック・フィットネス・ウォーキング協会
<http://www1.ocn.ne.jp/~furano/>

レンタルポール・体験・企画などノルディックウォーキングに関することなら
株式会社フィット・U ☎0167-56-7807 Eメール kk@fit-u.jp

朝日ヶ丘公園の自然体感ウォーキング

朝日ヶ丘公園は通称「なまこ山」という愛称で市民に親しまれています。草花、樹木、昆虫など四季を通して気軽に自然を親しめる里山で、日本景勝100選の一つ。冬は車輛通行禁止となり、クロスカントリーのコースとしても利用されています。近くには朝日ヶ丘総合公園パークゴルフ場もあります。



朝日ヶ丘公園の小径

新四国八十八ヶ所の石仏

散策路には、新四国八十八ヶ所の石仏がひっそりと安置されている。石仏は八十八体あり、一番目は富良野市街にある富良野寺に、二番～八十八番が朝日ヶ丘公園に配置されている。



富良野でパークゴルフを楽しむ

クラブ1本とボール1個があれば、だれでもすぐに楽しめる北海道生まれのパークゴルフ。みどりの芝生と、樹木や花が美しい公園をコースに気軽に楽しめます。



パークゴルフ場

富良野市東山パークゴルフ場

富良野市東山共栄 TEL0167-27-2727

山部太陽の里パークゴルフ場

富良野市宇山部 TEL0167-42-3003

平沢公園パークゴルフ場

富良野市宇平沢 TEL0167-39-2313 (市役所都市施設課)

朝日ヶ丘公園パークゴルフ場

富良野市下御料 TEL0167-39-2313 (市役所都市施設課)

富良野市役所金満緑地公園空知川パークゴルフ場

富良野市宇信濃沢 TEL0167-22-1152

新富良野プリンスホテルパークゴルフ場 (36H)

富良野市中御料 TEL0167-22-1111

大地が眠る冬、シバれるからおいしい。
シバれるから楽しい。

冬の富良野の小さなまち灯り
(ぶどうヶ丘から)



ハレルふるの赤・白 黒の晩酌 ふらのワイン赤・ロゼ・白



ぶどう畑でスノーシュー

ワインハウス・ワイン工場・六花亭・ぶどう果汁工場、それぞれの場所から望む景観は、少しずつ違った表情で楽しませてくれます。



2万4千坪の広大なぶどう畑の中、銀色に輝く鐘楼をランドマークに

カンパーナ・デラ・ヴィーニャ
Campana della Vigna

六花亭

富良野市清水山 (JR富良野駅より車で10分)
お客さま相談室 0120-012-666



シャトーふるの

飲んでいただくのが難しいですが
富良野のシバレが
つくるワイン。

ホントにおいしくごめんなさい。

ふるのアイスワイン



アイスワインは秋に収穫をせず、そのままの状態に冬に実を凍らせた状態のぶどうから絞ったワインです。原料のぶどうからわずか1/8程度の果汁しか回収できないためとても貴重で、数量限定で販売されています。香りは華やか、シバレが糖度を上げ、とても濃厚でおいしいと評判です。

ところが、毎年必ず生産されているわけではなく、気象条件などの一定の基準が満たない年は「アイスワイン」にはならないのです。

そんな年は「レイトハーベスト」というネーミングで販売されます。アイスワインは予約制なのでうまくいくと手に入ることもあるかもしれません。

お問合せ：ふるのワイン工場



北海道の中心で Enjoy Walk in Furano
散策する — ぶどうヶ丘公園エリア



ふるのワイン工場

富良野市清水山 ☎0167-22-3242

営業時間 6月～8月 9:00～18:00
9月～5月 9:00～16:30
(年末年始休館)



おいしいワインになるために…



ふるのワインハウス

ふるのチーズフォンデュ (ふるのワインハウス)



ふるのぶどう果汁工場



天然果汁100%のぶどう果汁は濃厚でコクを楽しめます。ソフトクリーム好きにおすすめは、「ぶどう果汁ソフトクリーム」。ぶどう果汁工場限定で食べられます。

ふるのワイン工場・ワインハウス・ぶどう果汁工場が点在。田園風景と十勝岳連峰の大パノラマを楽しめる。

恵まれた気象条件のもと北海道でも数少ない地元原料、醸造、販売という一貫体制の工場からは、おいしいワインが製造されています。工場見学や試飲もでき、気に入ったワインは売店で買うこともできる人気スポットです。



散策路の近くにはぶどう畑も



ワイン工場売店



毎年7月ライトアップされる

おすすめ



**ホテル周辺エリアは、
 ニングルテラス・森の時計・Soh's BAR・
 風のガーデン…と人気スポットが点在。**

365品種の花が季節の流れとともに咲き、
 美しい癒しの風景を楽しめる北海道ガーデン。

●北海道ガーデン：この地の気候風土だからこそ表現できる
 開花期の組み合わせやきれいな花色が北海道の空気と混ざり
 合い、ここでしか感じられない魅力的なガーデン。



新富良野プリンスホテル
 富良野市中御料 ☎0167-22-1111



風のガーデン



珈琲「森の時計」



ニングルテラス



Soh's BAR

新富良野プリンスホテル
ピクニックガーデン

広大な芝生の敷地内にパークゴルフとアウトドアゾーン。エリア内にはテレビドラマ「風のガーデン」で使用されたガーデンがあり、お子さまからおとなまで楽しめる自然豊かなテーマパークです。



【風のガーデン】約2,000mのガーデンは春～秋までさまざまな花が咲き誇ります。
 【パークゴルフゾーン】初級者から上級者まで楽しめる36ホールのパークゴルフ場です。
 【アウトドアゾーン】熱気球、セグウェイなど様々なアウトドアプランを楽しめます。
 ＊冬期間は「わくわくファミリーズノランド」として雪を楽しむスポットになります。

ホテルでスイーツを堪能する。



新富良野プリンスホテルのシェフパティシエ・佐藤康彦さんは、第1回さっぽろ・スイーツコンペティショングランプリを受賞している。ホテル開催のスイーツブッフェなど地元にも大好評。

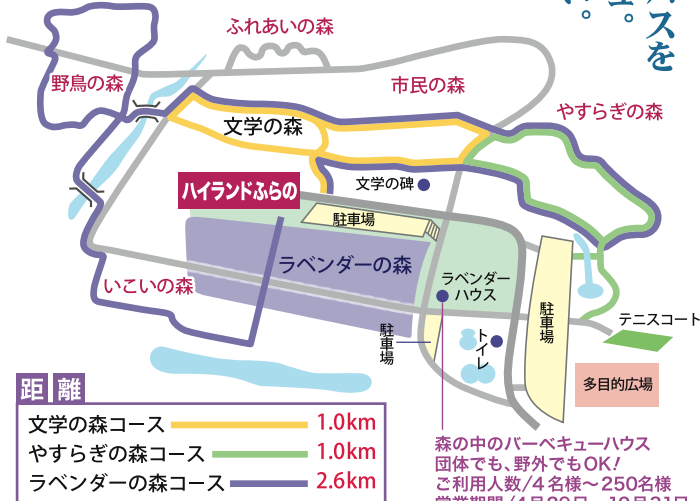


ハイランドふらの

富良野市島の下 ☎0167-22-5700

日帰入浴 6:00～22:00 (入浴受付は21:30まで)
 おとな500円・中学生400円・小学生250円・幼児無料
 年中無休 (施設整備の休館あり)

富良野ラベンダーの森のみち



「ラベンダーの森のみち」は、美しい日本の
 歩きたくなるみち500選に選ばれています。
 静かで歩きやすいコースが人気。
 気軽にひと休みできる施設もご利用ください。

「ラベンダーの森のみち」でフットパスを
 楽しんだ後は、温泉でリフレッシュ。
 森が見せる四季折々の表情がいい。

天気が良いと十勝岳連峰を
 望むこともできます。



ハイランドふらの露天風呂

ハイランドふらののは、温泉・レストラン・多目的ホール
 などを備えた宿泊施設で、多用途に利用されています。
 高齢者や障がいのある方にリハビリ
 風呂もあり、介護者がいれば利用可能
 です。家族風呂としても利用可能。
 (事前に予約が必要)

- 泉質：単純硫黄鉱泉 (弱アルカリ性低張性冷鉱泉)
- 効能：神経痛・筋肉痛・関節痛・慢性消化器病・慢性皮膚病・糖尿病・疲労回復 など
- 色：無色透明
- 臭気：無臭



いかスミチーズラーメン

ふらのチーズ「セピア」をトッピング
 した人気のラーメン。麺とチーズが絡
 み合いコクと風味を楽しめます。

牛乳好きには、たまらないおいしさ。



ふらの牛乳 (ノンホモ低温殺菌牛乳)

富良野の牧場で搾った新鮮な牛乳の風味を損なわないように低温殺菌し、脂肪分を粉々にしないで自然のままの状態です。富良野オムカレー提供店では、ミニサイズのふらの牛乳が揃っています。その他、地元飲食店メニューやお菓子の原料としても広く利用されています。

「手作り体験工房」では、ふらの牛乳を使ったバターやチーズ・アイスクリーム・パンなどの手作り体験ができます。

オンリーワンのワインチェダーチーズ

ワインチェダーは、チェダーチーズに地元の特産品「ふらのワイン」を混ぜ込んだ地場産品のコラボレーション。チーズの表面に大理石のように浮き出たマーブル模様のチェダーチーズは他に類を見ないオンリーワンです。



富良野の自然を凝縮した個性豊かなふらのチーズをお楽しみ下さい。



ワインチェダーチーズ



ホホワイト



スツン・ドゥ・ピエール



セビア (イカスミ入り)



たまねぎ (ゴータタイプ)



ふらのバター

チーズ工房のすぐそばには、写真家・渥美顕二氏の写真ギャラリーも。



丘の写真ギャラリー

富良野市中五区 2879-20 ☎0167-23-2110



富良野チーズ工房

富良野市中五区 ☎0167-23-1156

営業時間 4月～10月 9:00～17:00

11月～3月 9:00～16:00

年中無休 (年末年始・施設整備の休館あり)



チーズ工房2階では試食コーナーも



富良野の農畜産物が素材のアイスマルクが人気



富良野産小麦を使った生地・ピッツア工房のために富良野チーズ工房で作られたモッツアレラチーズ・地元で収穫された野菜と富良野三味のおいしさを高温の薪釜で短時間で焼き上げるため表面はカリッと香ばしく中はモチモチとした食感が楽しめます。

富良野チーズ工房・手作り体験工房・アイスマルク工房・ピッツア工房が並ぶ自然豊かな美味しく楽しいスポット。
チーズ工房では、富良野の牧場で生産される牛乳を原料にチーズを製造、販売しています。1階では工場見学ができ、2階は展示館とショップがあります。予約をすれば手づくり体験工房でバター作りなどの加工体験ができます。



人気の手作り体験は要予約



ヘルシーな田園流アイスマルク



本場仕込みのピッツアが人気!



芦別岳をバックに東大樹木園の桜(国道38号線沿い)

東大樹木園：東京大学演習林の一部を富良野市が借り受けて開放しています。広大な敷地には、エゾヤマザクラ、エゾマツ、ポプラなどを楽しむ散策路も。5月初旬には桜まつりも開催されます。



富良野市生涯学習センター
(旧富良野農業高等学校)
☎0167-42-2407

博物館と森の教室などを併設しており、さまざまなイベントが開催されています。「ふらのクリエイターズマーケット」は毎年ここで開催。



ふらのやまべ美ゆーじあむ「ふらび」
(旧山部第一小学校)
☎0167-42-3303

廃校を利用した万華鏡のミュージアム万華鏡の手作り体験もできます。



アートファーム南陽館
(旧山部第二小学校)
☎0167-42-3132

絵画と陶芸のギャラリーがあります。

夕張山系芦別岳の麓に広がる山部自然公園「太陽の里」では毎年「ゆうふれ音楽祭」・「北海道ミーティング」など大自然を感じながらのイベントが開催されています。

芦別岳と東京大学演習林に挟まれた自然豊かな農業地帯。廃校となった校舎を再利用した施設がおもしろい。



ライダーたちの祭典
北海道ミーティング



太陽の里「ふれあいの家」

富良野市山部 ☎0167-42-3445

芦別岳の麓にある山部自然公園「太陽の里」には、無料キャンプ場、炊事場、音楽堂、アスレチックがあります。体力に自信があれば、入林許可をもらって「遊々の森」の自然散策路(沢コース・尾根コース)にチャレンジしては？近くにパークゴルフ場もあります。

地物直売を楽しむ

国道38号線沿いには、メロンやスイカなどを販売する農家の直売所が点在していて、『メロン街道』とも呼ばれています。山部のまちなかにある『山部路』では、「手間暇かけて大事に育てた野菜をお手頃価格で…」をコンセプトに自慢の新鮮な地元野菜などを直売しています。おいしいですよ！



やまべじ 地物野菜直売「山部路」
富良野市山部東15線
(国道38号線沿い)

麓郷を歩こう。自然に包まれて歩こう。

麓郷は、「北の国から」ロケ地エリア。この地に住む人の生業がまさにドラマのような地。花人街道とは違ったここだけの世界は、家族や大切な人と寄りたいたスポット。



ふらの麓郷地域協議会
http://furano.in

農村生活体験交流活動プロジェクトの紹介や、麓郷へ移住のお手伝いなど麓郷のレアな情報が見られます。



←「時計まわりの丘」
丘に上れば麓郷の
風景を楽しめます。



この辺りも「北の国から」の撮影によく使われていました。

●高岡桶店 ☎0167-29-2331 (昭和10年創業)
地元産の「イチイ」を使って桶づくりをしている高岡さんの桶は「使い込む程に製品の良さがでる」と定評があります。すべて手作業で1日に数個しか製造できない職人技の世界。次代へ繋げたい富良野麓郷の伝統技術です。



時計回りの丘
時計回りに
周った方が
キレイな丘



麓郷街道の桜並木

麓郷街道の桜並木は、昭和54年に住民1人1本の桜の植樹を目指して植えられたものでドラマ「北の国から」のキャストやスタッフたちも植樹したそうです。

「標高800mの高台にある展望台からは、テレビドラマ「北の国から」の舞台となった麓郷を眼下に治めることが出来ます。」



麓郷展望台(日本農村百景)



原始の泉



「原始の泉は、十勝岳の麓にある牧場の名水ポイント。湧水口は2ヶ所あり、湧水場所に水質検査も掲示されており、安心して名水を楽しめる場所です。」

北の国から・麓郷バス

拾って来た家→ジャム園→アンパンマンショップ→麓郷展望台→拾って来た家
●約8km(約2時間30分)
拾って来た家⇄時計回りの丘
●約8km(約2時間30分)

麓郷ちよつと寄り道スポット

ふらのジャム園 (共済農場)
 やなせ たかしの店 **アンパンマンショップ**
 富良野市東麓郷3 ☎0167-29-2233
<http://furanojam.com>



ジャムがとりもつ織で、絵本作家やなせたかし氏と親交のあるオーナーが開設しているアンパンマンショップは、ジャム園の中にあります。店内にはギャラリー、シアター、おえかきコーナーもあり、子どもおとなも楽しめるリピーターの多い人気スポット。「ジャムおばさんのジャム工房」では38種類のジャムを試食できます。 **手作りジャム体験教室は要予約**



ふらのオルゴール

富良野市東麓郷3 ☎0167-29-2288
<http://www.furano-orgel.jp>



「北の国から」の五郎・純・螢のテーマ等全9曲が揃っている他、「優しい時間」や「風のガーデン」のテーマ曲等、オルゴールを通じて富良野を感じることができます。大人気の果汁入りハチミツやジャム等のお土産も豊富!

『北の国から』オルゴールの優しい音色に包まれて思い出に残る音色の世界。



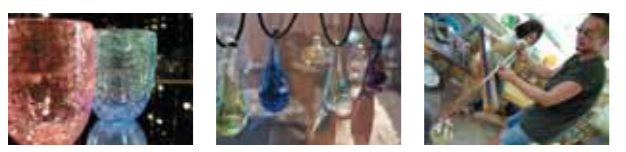
麓郷の大麓山の冷た〜い清水「ろくごう天然水」を自由に汲みとる事が出来る沸き水スポットが富良野オルゴール敷地内にあります。

グラスフォレスト in 富良野

「しばれ硝子」(ふらの硝子)
 空気が凍り輝くダイヤモンドダストをイメージして制作しています。
 富良野市麓郷市街地3 ☎0167-39-9088
<http://www.furano-glass.jp/>



吹きガラスなどいろいろなガラス創作体験ができます。連なるショップ巡りが人気です。



FURANO SKI AREA MAP

リフト・ Gondola・ロープウェイ 乗り放題のバック券
 各宿にお問い合せ下さい

全日本スキー連盟公認
富良野スキー学校
 TEL:0167-22-4907

● レッスン時間
 10:00~12:00
 13:15~15:15

● 一般レッスン
 ¥3,000/2時間
 ¥4,500/4時間

● 個人レッスン
 ¥12,000/2時間
 ¥18,000/4時間

※SAJ会員は、一般レッスンに限り会員登録の提示により10%OFF

富良野 ZONE
 テクニカルC、サイラーC、パノラマC、スピードC、白鳥C、くまげらC、チャレンジC、大広間、スノーランド

北の峰 ZONE
 レディースダウンヒルC、ボーダーにも滑りやすいコース幅、大岩、鳥の背、北の峰第2ロマンズ 720m、北の峰第3 1,090m、北の峰第1第2 1,058m、北の峰ゴンドラ 2,958m

PREMIUM ZONE
 北の峰プレミアムゾーン ※グッドコンディションのみ滑走可能

初心者の方へ
 北の峰ゴンドラにご乗車されても、コース上部には初心者コースはございませんのでご注意ください。

お出かけ前にご確認ください。
 平日およびお客さまのご来場の少ない時、また天候・日照時間などによって、営業時間・内容の変更やリフト・ゴンドラ・ロープウェイの運行休止の場合もございます。合宿・大会などで一部コースが使用できない場合もございます。

楽しい雪遊び、楽しいスキー。 **OPEN MIFFY SKI CAMP ぶらの**
 ミッフィースキーキャンプ、本年富良野スキー場に開校。

子どもたちが一番初めに会えるスキースクールです。
 「Miffy Ski Camp」は、子どもたちがスキーを始めるための第一歩として、スキーの楽しさを伝えるための施設です。

「Miffy Ski Camp」は、初めてスキー場に来た子どもたちから、初めてスキーをする子どもたちまで、自然の楽しさを「スキーの楽しさ」を伝えるための施設です。

スキーを習得して自然の楽しさを味わうための施設です。スキーの楽しさを伝えるための施設です。

専用キッズレッスンパークも開設

富良野ならではの美しいロケーションと初心者から上級者まで楽しめる多彩なコース、北海道を代表するスキーリゾートです。
Furano is a unique and beautiful location. Skiers and snowboarders, from beginner to advanced level, can enjoy a variety of courses at Hokkaido's best ski resort.

富良野スキー場

過去10回以上のワールドカップを開催している富良野スキー場は、雪質の良さに定評があり、高速ロープウェイに乗れば山頂まで約5分と、滑りを満喫できるグレンデです。山頂レストランには、温かいメニューや、あの富良野発「白いカレー」もあり、気軽に一息つけます。"スキーの甲子園"「全国高等学校選抜スキー大会」のアルペン種目大会が行われるなど、ちびっことたちのグレンデデビューをサポートする「ミッフィースキースクール」も人気です。スキーやボード、ウェアなど一式レンタルすれば手ぶらで楽しめます。(富良野スキー場:☎0167-22-1111)

北の峰エリア

富良野スキー場の麓には、ペンション・民宿・ロッジ・旅館が立ち並び、スキーシーズンはじめ、グリーンシーズンも宿泊ゾーンとして利用されています。また、個性的な飲食店も多く、一年を通して賑わいを見せています。

冬を楽しむ——富良野流

毎年趣向を凝らしたイベント等を行っています。富良野市民も観光客も大人から子供まで一緒に楽しめる富良野の冬。キリッとシバルした日に輝く「ダイヤモンドダスト」や「樹氷」の美しさは、ぜひ体験してほしい冬の風物詩です。

● ぶらのスキー祭り・スノーフェスティバル <2月上旬> (ぶらの観光協会:☎0167-23-3388)

● やまべゆきんこまつり <2月中旬> (山部商工会:☎0167-42-2409)

● わいわいまつり <2月中旬> (富良野商工会議所:☎0167-22-3555)

Snow Night Fantasy

おとなも子どもも楽しめる!
ぶらの歓寒村
 Furano Kan Kan Mura

富良野の冬は最低気温が-20以下になる事があります。スキー場の雪は、気温が低いのでサラサラの粉雪です。「ぶらの歓寒村」で、富良野の寒さの中で雪と戯れたり雪の芸術に触れたり、雪国ならではの遊びをお楽しみ下さい。

【期間】12月下旬～3月上旬 【時間】16:00～21:00(予定)
 【場所】新富良野プリンスホテル ニングルテラス横 【問合せ】☎0167-22-5777



おとなから子どもまで、み〜んな楽しいぶらので雪遊びしませんか?

- FURANOで雪遊び体験・スキースクール**
- アウトドアレジャーガイド 遊び屋 ☎0167-22-0534
 - アルパインビジターセンター ☎0167-22-1311
 - わくわくファミリースノーランド ☎0167-22-1111
 - 富良野スキー学校 ☎0167-22-4907
 - 木村公宣スキースクール ☎0167-39-0811
 - ミッフィークャンプ ☎0167-39-0811
 - フラノスノースクール ☎0167-22-1935
 - キッズパーク小嶋アカデミー ☎0167-39-1114
 - 北海道パウダーガイド ☎0167-22-5655

その他にも
 インドア体験・アウトドアレジャーとも体験メニューがあります。
 お気軽にお問い合わせください。

ぶらの観光協会 ☎0167-23-3388

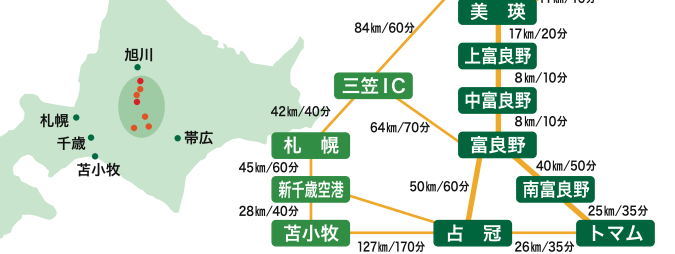
富良野・美瑛広域エリアMAP

それは、ここにしかない美しい景観。都会の喧騒から離れ、ゆっくりと「心にもからだにもおいしい時間」を過ごしませんか？もうひとつのふるさとがここにあります。



※畑の中には入らないようにしましょう。

ACCESS



富良野市の観光案内・宿泊のご相談は

- 富良野・美瑛広域観光センター**
[年中無休] 富良野市日の出町1-30 TEL 0167-23-3388
- 富良野・美瑛広域観光国際センター**
[年中無休] 富良野市北の峰町18-1 TEL 0167-22-5777

観光協会・お問い合わせ先

- 美瑛町観光協会** TEL 0166-92-4378 FAX 0166-92-3234
http://www.biei-hokkaido.jp/ info@biei-hokkaido.jp
- かみふらの十勝岳観光協会** TEL 0167-45-3150 FAX 0167-45-6301
http://www.kamifurano.jp/ info@kamifurano.jp
- なかふらの観光協会** TEL 0167-39-3033 FAX 0167-44-2021
http://www5.ocn.ne.jp/~nakafu/top.html nakasyo-chief@room.ocn.ne.jp
- ふらの観光協会** TEL 0167-22-5777 FAX 0167-23-5014
http://www.furanotourism.com toiwase@furanotourism.com
- 南富良野まちづくり観光協会** TEL 0167-39-7000 FAX 0167-39-7000
http://minamifurano.main.jp/ info-machikan@coda.ocn.ne.jp
- 占冠・村づくり観光協会** TEL 0167-39-8010 FAX 0167-39-8026
http://shimukappu.com info@shimukappu.com



富良野・美瑛広域エリア お役立ち情報

インターネットでアクセスすれば、最新の情報が観られます。



●ふらの・びえいキャンペーン
http://www.furano.ne.jp/furabi/
このエリアの基本情報や、イベントスケジュールの他、開催中・開催予定イベントなどの最新の情報が観られます。6市町村にリンクしています。(富良野・美瑛広域観光推進協議会)



●シーニックバイウェイ北海道
http://www.scenicbyway.jp/
北海道のScenic(景観のよい)、Byway(脇道、寄り道)各ルートを見どころや、イベント情報、おすすめドライブルートなどを紹介しているHPです。北海道の道路情報総合案内サイト「北の道ナビ」や「北海道の北の道の駅」などにもリンクしています。



●北海道ガーデン街道
http://www.hokkaido-garden.jp/
旭川～富良野～十勝を南北に結ぶ全長約200kmの街道は、北海道ならではの気候や景観を生かした北海道の代表的な7つのガーデンが集中しています。それぞれのガーデン情報やお得情報なども満載です。(北海道ガーデン協会協議会)



●ふらの観光協会HP
http://www.furanotourism.com/jp/
「ふらの観光協会」のホームページです。最新の観光情報とお得なイベント情報などごきんぎょの情報は、リンク先が多く使いやすいHPです。「ふらの・びえいキャンペーン」や様々な情報にもリンクしています。(ふらの観光協会)



おまけ

- コチラのホームページ、ブログも楽しい情報満載！「富良野」をキーワードに楽しもう！
- SALAD HOUSE 中年おしゃの気まぐれサイト
 - From Furano (道新ブログ)
 - ふらのに住んだら イジヤナイカ!
 - 富良野「へそ祭り」臨時ブログ
- 人気の「さだはうす」がリニューアル。富良野方言辞典が根強い人気！
キレイな写真とまなかな情報がいっぱい！
移住希望の方以外にも楽しめる素顔の富良野。
へそ祭りの他、イベント等を楽しめる個性に発信！

富良野・美瑛広域エリア



Furano and Biei district

北海道の美しい風景が広がるこのエリアは、随所に花畑が広がっています。この地の気候風土と寒暖差は、おいしい農産物を生み出すだけでなく、きれいな花色と開花期の組み合わせの豊富さで美しい北海道ガーデンを創り出します。夏～秋は、ガーデンや紅葉スポットをドライブするのがおすすめです。雪をまとった独特の冬景色も魅力があり四季折々の景観を楽しめます。また、地元産の美味しい食材が自慢の宿泊施設や飲食店も多く各地でご当地メニューやスイーツも展開されています。ぜひ、おいしい大地の恵みをご堪能ください。TVドラマやCM、映画の舞台となったスポットも多数点在しており外せない見どころです。



富良野・美瑛人になろう

この地域の暮らしに飛び込み、遊び、楽しみ、感動する人々を「富良野・美瑛人」といいます。

美瑛

Biei

【キーワード】

- 白金温泉
- 丘の風景
- 農業風景
- ガーデン
- 拓真館
- 道の駅
- 美瑛カレーうどん



十勝岳連峰を背景に広がるなだらかな曲線が幾重にも連なる美しい丘。それは、営々と繰り返される農業の営みが創り出す風景です。同じ作物を続けて栽培することのできない風土の美瑛では、毎年作物の組み合わせを変えなければなりません。毎年違う

彩りを四季折々に楽しめます。美瑛駅前に案内所、近くに道の駅「丘のくら」があります。美瑛は、登山、丘めぐり、花畑めぐり、CM口ケ地めぐり、体験メニュー、温泉…と感動スポットがいっぱいです。

富良野

Furano

【キーワード】

- まちなか
- ガーデン
- スキー場
- ロープウェー
- 農業風景
- 特産品
- スイーツ
- オムカレー
- ドラマロケ地



大雪山連峰十勝岳と夕張山系芦別岳の麓にあり、山岳と牧歌的な田畑のコントラストが美しい田園風景が広がっています。基幹産業の農業がおりなす風景と特産品、そこから広がるさまざまなコラボレーションが展開されています。自慢の地元産食材を使った料理やスイーツもたくさんあります。2010年春、富良野の「食」をテーマに「フラノマルシェ」がまちなかにオープンしました。市民・事業者・観光客などが自由に集い利用できるおいしくて楽しいスポットです。

上富良野

Kamifurano

【キーワード】

- 十勝岳温泉
- 上富良野八景
- 豚肉・和牛
- ガーデン
- 後藤純男美術館



雄大な十勝岳連峰と天然温泉が楽しめるほか「かんのファーム」「フラワーランド」「ラベンダーイースト」「日の出公園」「深山峠ラベンダーオーナー園」などのガーデンも多彩です。



日の出山公園は、映画「60歳のラブレター」の舞台にもなりました。



上富良野八景

深山峠
千望峠
パノラマロード江花
日の出ラベンダー園
和田草原とどんぐりの郷
旭野やまびこ高地
十勝岳温泉郷
ジェットコースターの路

南富良野

Minamifurano

【キーワード】

- かなやま湖
- 道の駅
- ぼっぼや
- カーリング
- カヌー
- ガーデン
- エゾシカ



町のシンボル「かなやま湖」。湖の周辺にはキャンプ場やラベンダー畑があり、宿泊施設も充実。夏はカヌー、ラフティング、ネイチャーウォッチング、冬は犬ぞり、ワカサギ釣りなどアウトドアプログラムが豊富です。かなやま湖々水まつり(毎年7月の最終日曜開催予定)は、湖水を彩る花火が人気。五輪でカーリングの女子日本代表選手を輩出している南富良野町では、多くの町民が小さな町営カーリング場・空知川スポーツリンクスでプレーを楽しんでいます。



「なんぶエゾカツカレー」

中富良野

Nakafurano

【キーワード】

- 農業風景
- 北星山
- ノロッコ号
- ガーデン
- 花人の舎



十勝岳の山麓に広がる中富良野町は、農作物の畑と花畑が織りなす彩りが美しいまちです。人気の「ファーム富田」をはじめ、「町営ラベンダー園」・「彩香の里」・「ラベンダー園ひつじの丘」などのガーデンがあります。「JRノロッコ号」が運行時限定の臨時停車駅「ラベンダー畑駅」からファーム富田の花畑まで徒歩でいけます。町営ラベンダー園は、町のシンボル北星山の



中腹にあり、リフトに乗って空中散歩がおすすめです。その他、農業体験やアウトドア体験・インドア体験などのメニューが豊富にあります。

占冠

Shimukappu

【キーワード】

- トمام
- 自然体感
- 巨大温度計
- 山菜
- ガーデン



占冠村は、ホテル・ペンション街のある「トمام地区」、道の駅や物産館のある「中央占冠地区」、温泉のある「湯の沢地区」、アウトドアの拠点「ニニウ地区」、アイリスガーデンのある「双珠別地区」の5つのエリアに分かれており、スキーやスノーボード、ラフティング、熱気球など四季を通じて自然を体感することができます。



また、占冠は夏冬の寒暖差が非常に大きく、2001年冬には-35.8度を記録しています。道の駅「自然体感しむかっぷ」にある巨大寒暖計の前で記念写真を撮ってみませんか？



豊かな自然に囲まれた富良野で、アウトドア、インドアで自然を体感しませんか？ アクティビティや収穫体験メニューもたくさんあります。ふらの観光協会ではさまざまな体験ができる施設や団体をご紹介します。お気軽にお問い合わせください。(☎0167-23-3388)

富良野で遊ぶ

Activity in Furano



夏 green season

- 熱気球(係留) ● ラフティング ● フィッシング ● マウンテンバイク
- ネイチャートレッキング ● 乗馬 ● ダッキー(2人乗りゴムボート)
- トレッキング ● 農業体験(じゃがいも堀り・アスパラ狩りなど)
- 陶芸体験 ● 各種手作り体験など。



冬 white season

- スキー・スノーボード ● 熱気球(フリーフライト) ● パラセーリング
- スノーシュートレッキング ● スノーモービルツアー ● バナナボート
- スノーラフティング ● スノーチュービング ● バギー ● わかさぎ釣り ● 露天風呂ツアーなど。



Outdoor

レジャーガイド遊び屋	TEL:0167-22-0534
ラフティング・熱気球・釣り・トレッキングほか	http://www.asobiya.jp
アルパインビジターセンター	TEL:0167-22-1311
ラフティング・熱気球・釣り・トレッキングほか	http://www.alpn.co.jp
フライングドルフィンズアドベンチャーサービス	TEL:0167-23-1421
ラフティング・カヌーほか	http://www.dolphins.gr.jp
ふらのマウンテンビュー牧場	TEL:0167-39-2880
(乗馬体験)	http://w-furano.jp
MTB 北海道	TEL:0167-22-5655
MTB(マウンテンバイク) ツアー	http://www.mtbhokkaido.com
北海道パウダーガイド	TEL:0167-22-5655
バックカントリースキーツアー、オフビステスキーツアー	http://www.hokkaidopowderguides.net
ウッキーズ	TEL:0167-22-8787
ファミリーラフティング、カヤック、スノーシューツアーなど	http://www.wokkys.jp
遊馬	TEL:0167-23-5110
乗馬体験	http://www2.ocn.ne.jp/~u-ma
富良野種まき塾	TEL:0167-22-2007
自然循環する森林づくりと、環境教育の取り組み	http://www.cosmo-oil.co.jp/kankyeco/pro_pl.html
富良野自然塾	TEL:0167-22-4019
「環境教育プログラム」「蘭の教室」(P50 参照)	http://furano-shizenjuku.yosanet.com
スポーツピア	TEL:0167-22-1935
ラフティング・トレッキング・レンタルスキーなど	http://www.sportpia.co.jp
グッドスポーツ	TEL:011-242-2040
レンタルスキー	
MPG そらち	TEL:090-5982-1039
モーターパラグライダー	http://www1.odn.ne.jp/~syadan-hk/mpg
TREE LIFE	TEL:0167-22-0556
山岳ガイド・自然ガイド・自然体験	http://www7b.biglobe.ne.jp/treelife

Indoor & Art

富良野手作り体験工房(ふらのチーズ工房内)	TEL:0167-23-1156
バターづくりほか	http://www.furano.ne.jp/furano-cheese
フラノ自然体験村コロポックル	TEL:0167-44-2583
手作りソーセージ・手作りのパン&バター・手作りジャム&アイス・クラフト・陶芸ほか	http://www.koropo.com
ふらのフラワー工房	TEL:0167-23-4660
色も形のそのまま残せるフラワーアート	http://www.furano-flower.com
朱美織染織工房職人の里	TEL:0167-23-3391
織物	http://www.furano-kankou.com/ichi/08/04.html
ふらのガラス屋さん	TEL:0167-39-0560
ガラスの時計づくり	http://www.Le-Nord.com
ふらのジャム園	TEL:0167-29-2233
ジャムづくり	http://furanojam.com/
野良窯	TEL:0167-22-8929
手びねり、電動ろくろの両方が体験可(要予約)	http://www.noragama.com
グラスフォレスト in 富良野	TEL:0167-39-9088
とんぼ玉制作、クリスタルカラージュ、サンドブラストなど	http://www.furano-glass.jp
ふらのやまべ美ゆーじあむ“ふらび”	TEL:0167-42-3303
万華鏡手作り体験	http://www.furabi.net
アートファーム 南陽館(旧山部第二小学校)	TEL:0167-42-3132
陶芸家 恒枝直豆氏(楽葉堂)・画家 盛本学史氏	
丘の写真ギャラリー	TEL:0167-23-2110
写真家 瀧美顔 氏の写真ギャラリー	http://www.furano-hills.com
富良野キャンドル工房	TEL:0167-23-1440
キャンドル・アロマの富良野らしい体験メニュー	http://www.candle-ships.jp/
B.B.FOREST	TEL:090-2074-2904
アロマクラフト体験	http://ameblo.jp/bbforest
ニングルアトリエクラフト教室	TEL:0167-22-1111
ニングルテラス内のクラフト工房にて 季節により内容変更(要予約)	http://www.princehotels.co.jp/newfurano/

富良野飲食店 INDEX

和食

●小玉家支店 (そば・カレーなど)	幸町12-10	TEL0167-22-2876
●お好み焼き 鮮弥(せんや)(お好み焼き・もんじゃ焼き)	幸町2-22	TEL0167-22-5220
●そば処 小玉家 (そば)	幸町5-1	TEL0167-23-1234
●てっばん・お好み焼き まさ屋 (鉄板焼・お好み焼き)	日の出町11-15	TEL0167-23-4464
●富良野料理 くまげら (創作料理)	日の出町3-22	TEL0167-39-2345
●ふじ家 (てんぷら)	日の出町7-18	TEL0167-22-2484
●千成(せんなり)(しゃぶしゃぶ)	朝日町1-19	TEL0167-22-2376
●ジャンボなにぎりの 福寿司(すし)	朝日町1-24	TEL0167-23-2617
●京寿司お食事処 池田屋 (寿食・丼物・定食・宴会)	本町4-3	TEL0167-22-2514
●山人(鍋・定食・洋食・中華)	北の峰町10-33	TEL0167-23-3696
●小野田そば(そば・うどん)	麓郷市街地3	TEL0167-29-2662
●春ちゃん寿司(すし)	本町2-18	TEL0167-22-3235
●ふらの海の花(海鮮料理・寿司)	日の出町4-19	TEL0167-23-1388
●回転寿司トピカル(回転寿司)	若松町9-5	TEL0167-22-0070
●串てつ(炭焼き)	日の出町6-28	TEL0167-22-3868
●駅の立喰いそば 圭ちゃんの店(そば)	日の出町1-30	
●からまつ(新富良野プリンスホテル内)	中御料	TEL0167-22-1111

洋食

●レストラン ノルドゥ(パスタ・ピザ・コース料理)	下御料	TEL0167-23-6565
●魔女のスパーン(カレー料理・エスニック料理)	日の出町12-29	TEL0167-23-4701
●ぶらっすー海風堂(洋食)	朝日町3-11	TEL0167-22-5540
●くんえん工房 Yamadori(カレー・ソーセージ・ベーコン販売)	朝日町4-14	TEL0167-39-1810
●レストラン&バー パーバリアン(イタリアン・フレンチ他)	北の峰町9-33	TEL0167-23-6877
●唯我独尊(カレー・ソーセージ)	日の出町11-8	TEL0167-23-4784
●麦秋(ピザ・パスタ等)	北の峰町3-38	TEL0167-22-5752
●味処 笑楽亭(洋食・富良野オムカレー等)	幸町7-21	TEL0167-22-1978
●ちいさなログカフェ ふらわ(カレー他)	山部中町2-2	TEL090-6215-1953
●メイндаイングルーム(新富良野プリンスホテル内)	中御料	TEL0167-22-1111
●Cafe & Restaurant すぶらうと(洋食・ピザ)	日の出町5-2	TEL0167-56-7125
●A la Campagne(フレンチ)	朝日町2-2	TEL0167-23-3322
●Yellow Brick Road(洋食・コース料理他)	弥生町4-1	TEL0167-23-2280
●カレーのふらのや(スープカレー)	弥生町1-46	TEL0167-23-6969

中国料理・ラーメン・韓国料理

●中国料理 翠月(麺類・中国料理)	幸町7-24	TEL0167-22-5923
●ラーメン専門店 札幌軒(ラーメン)	日の出町6-23	TEL0167-23-3713
●富良野とみ川(ラーメン)	麓郷市街地5	TEL0167-29-2666
●富川製麺所(ラーメン)	日の出町12-22	TEL0167-23-1965
●ソウルテラス(韓国家庭料理)	日の出町12-20	TEL0167-23-4485

焼肉

●フレッシュ若どり 鳥せい(焼とり)	日の出町12-1	TEL0167-23-1189
●炭火焼肉 Yamadori(焼肉各種・チーズ料理)	朝日町4-22	TEL0167-22-3030
●谷成吉思汗(ジンギスカン)	花園町2-12	TEL0167-22-4365
●チロル(ジンギスカン)	北の峰町21-18	TEL0167-39-1139
●平和苑(焼肉各種)	本町1-14	TEL0167-22-2636
●炭火焼 本町亭(焼肉各種)	本町1-5	TEL0167-22-0740

レストラン

●ワークショップ北峯舎(ほっぽうしゃ)(レストラン)	中御料2067-3	TEL0167-22-3185
●レストラン 四季の恵 ふらの店(レストラン)	新富町2-57オールド店2階	TEL0167-22-1755
●お食事・民宿 正直村(ラーメン)	北の峰町21-7	TEL0167-23-3143
●ニュー樹海(ラーメン・定食・そば・丼物)	朝日町6-32	TEL0167-39-2880
●キッチンファーム ボスコ(ステーキ・鍋・そば)	北の峰町29-19	TEL0167-23-4450
●ふらのワインハウス(チーズフォンデュ・ステーキ)	清水山	TEL0167-23-4155
●フォーラムフラノ(スープカレー・ハンバーグ他)	北の峰町4-60	TEL0167-23-4040

●ムッシュ小林の店(ホテルナトゥールヴァルト富良野内)	北の峰町14-46	TEL0167-22-1211
●ハイランドふらの(レストラン)	島の下	TEL0167-22-5700
●ピストロル・シュマン(フレンチ)	下御料	TEL0167-23-2004
●ナチュラクスカフェ(レストラン)	朝日町11-35	TEL0167-22-1777
●レストランダウンヒル(洋食他・富良野ロープウェイ・山頂駅横)		TEL0167-22-1111
●レストランオウル(丼物・ラーメン他・富良野ゴルフ場内)	八幡丘	TEL0120-448-842

食堂

●山香食堂(ラーメンなど)	緑町9-20	TEL0167-22-1045
●夫婦食堂(そば・うどん)	麓郷市街5	TEL0167-29-2020
●チーズラーメンの店 かりん(ラーメンなど)	本町9-12	TEL0167-22-1692
●味処 かつみ(ラーメン・定食など)	北の峰町2-1	TEL0167-39-0311

軽食・喫茶・地ビール

●森の時計(喫茶)	中御料	TEL0167-22-1111
●カフェ&ピストロパニエ(喫茶)	北の峰町22-27	TEL0167-23-6359
●きっさらんべだあ(喫茶)	緑町8-12	TEL0167-22-1439
●ふらのバーガーFB(ハンバーガー)	東鳥沼1	TEL0167-23-1418
●マクドナルド38号富良野店(ハンバーガー)	新富町2-5	TEL0167-23-1115
●ほっともっと富良野店(お弁当)	桂木町3-3	TEL0167-39-0882
●ラベンダーの郷(自家焙煎コーヒー・天然酵母自家製パン)	学田3区	TEL0167-22-2043
●ふらのジャム園(喫茶)	東麓郷3	TEL0167-29-2233
●緑峰農場(揚芋・芋だんご・ジャガバター)	西麓郷1	TEL0167-29-2610
●すぎやま珈琲(珈琲専門店)	日の出町12-1	TEL0167-23-5277
●くるみ割りラウンジ(喫茶)	末広町18-5	TEL0167-22-3216
●カフェ びすたあーり(喫茶)	朝日町2-2	TEL0167-22-2020
●sweets cafe SABOR(スイーツカフェ)	幸町13-1	TEL0167-22-1498
●cafe あるぷ(インターネットカフェ)	北の峰町13-26	TEL0167-39-0050
●カフェレストラン ビーグル(ランチメニュー・カフェメニュー)	幸町7-31	TEL0167-22-3299
●カフェ ノラ(ギャラリー併設のカフェ)	下五区	TEL0167-22-8929
●富良野地麦酒館(地ビール・ソーセージほか)	北の峰町20-29	TEL0167-22-5599
●喫茶・ギャラリー あかなら(喫茶・ギャラリー)	下御料	TEL0167-23-2131

居酒屋

●居酒屋 せーちゃん(居酒屋)	幸町4-5	TEL0167-22-0546
●ふらのの台所 なんまら(創作料理)	本町2-5	TEL0167-23-4860
●居酒屋 焔ばた(居酒屋)	日の出町12-33	TEL0167-23-4776
●味市場 酒菜家ふらの(居酒屋)	日の出町8-15	TEL0167-22-0203
●つば八 富良野店(居酒屋)	本町2-2	TEL0167-23-2823
●いろはにほへと 富良野店(居酒屋)	本町3-5	TEL0167-22-8371
●きたぐに(新富良野プリンスホテル内)	中御料	TEL0167-22-1111

スナック・バー

●スナック 啄木鳥(スナック)	日の出町12-34	TEL0167-23-4766
●パブスナック ニューラベンダー(パブスナック)	日の出町12-27	TEL0167-22-5915
●ミュージックパブ ミカド(ミュージックパブ)	朝日町1-21	TEL0167-23-3371
●1 Shot BAR 500(1 Shot BAR)	本町1-14 2F	TEL0167-23-5800
●歌どろぼう(スナック)	本町3-8	TEL0167-23-4828
●ドリームハウス金魚(スナック)	日の出町12-23	TEL0167-22-3956
●Bar & Dining AJITO(カフェバー)	北の峰町13-13	TEL0167-22-4022
●Cafe & Bar Tiro(カフェバー)	北の峰町21-18	TEL0167-39-1139
●the bridge(バー)	幸町8-3	TEL050-1365-8825
●ラウンジトップオブフラノ(新富良野プリンスホテルバー)	中御料	TEL0167-22-1111
●Soh's BAR(新富良野プリンスホテルエリアバー)	中御料	TEL0167-22-1111

富良野宿泊施設 INDEX

ホテル（市街地区・その他地区）

収容人数

●富良野ナチュラクスホテル	朝日町1-35	TEL 22-1777	(130)
●ホテルサンフラトン	若松町1-1	TEL 22-5155	(60)
●フラノ寶亭留	学田三区	TEL 23-8111	(59)

ホテル（北の峰地区）

●新富良野プリンスホテル	中御料	TEL 22-1111	(814)
●富良野プリンスホテル	北の峰町18-6	TEL 23-4111	(268)
●ニュー富良野ホテル	北の峰町14-38	TEL 22-2411	(200)
●ホテル ヘルヒルズ	北の峰町20-8	TEL 22-5200	(315)
●ホテル エーテルヴェルメ	北の峰町 9-20	TEL 22-1161	(248)
●ホテル ナトゥールヴァルト富良野	北の峰町14-46	TEL 22-1211	(227)
●ペティホテル すずらん	北の峰町17-6	TEL 22-3667	(65)
●リゾートイン ノースカントリー	下御料	TEL 23-6565	(115)

ペンション（市街地区・その他地区）

●ペンション 星に願いを	清水山グリーンランド	TEL 23-1275	(25)
●ペンション あしたや	清水山	TEL 22-0041	(18)
●星人の宿 ペンション和田	麓郷別天地	TEL 29-2468	(20)

ペンション（北の峰地区）

●ペンション おしゃれな森	北の峰町19-1	TEL 23-3789	(16)
●ペンション シェール・ママン	下御料	TEL 22-5550	(21)
●ペンション フラヌイ	北の峰町13-15	TEL 22-2480	(86)
●ゲストハウス フィトンチッド	北の峰町17-2	TEL 39-1551	(15)
●ペンション やまばと	北の峰町14-31	TEL 23-6060	(36)
●ペンション ラベンダー	北の峰町16-21	TEL 23-1077	(36)
●ペンション 列車 HOUSE	北の峰町24-3	TEL 22-3217	(45)
●B&B ふらの	北の峰町21-36	TEL 22-2568	(26)
●アルペン山荘 フェニックス	北の峰町19-10	TEL 23-3564	(28)
●フレッシュパウダーアパートメント	北の峰町14-26	TEL 23-4738	(24)
●ペンション やんぐはうす	北の峰町15-21	TEL 22-4524	(33)
●ペンション スノーフレーク	北の峰町21-18	TEL 39-1139	(16)

民宿・旅館（市街地区・その他地区）

収容人数

●山水旅館	末広町8-3	TEL 22-2862	(30)
●すずき旅館	栄町1-32	TEL 22-2000	(74)
●すみれ旅館	朝日町4-30	TEL 23-4767	(30)
●民宿 あきば	栄町4-1	TEL 22-3205	(48)
●民宿 佐藤	若松町7-15	TEL 23-4894	(18)
●民宿 むつかり	緑町8-13	TEL 22-3261	(25)
●B&B ふれべつ	布礼別	TEL 29-2488	(10)
●ファームイン 池田	西学田2区	TEL 23-5361	(10)
●民宿 ダラムサラ	西達布2175-7	TEL 28-2247	(16)
●星の宿 そらいろのたね	島の下	TEL 22-4758	(10)

民宿・旅館（北の峰地区）

●ニュー白銀荘	北の峰町26-23	TEL 22-2151	(43)
●ふる郷荘	北の峰町14-50	TEL 22-2612	(35)
●北誠荘	北の峰町14-27	TEL 22-2358	(140)
●松竹荘	北の峰町19-11	TEL 22-5233	(50)
●ロッヂ アイガー	北の峰町23-10	TEL 22-3558	(20)
●正直村	北の峰町21-7	TEL 23-3143	(10)
●ふじ峰荘	北の峰町10-34	TEL 23-2415	(17)
●北の宿 望峰（もね）	北の峰町14-25	TEL 22-4247	(90)

コテージタイプ（北の峰地区）

●ピノキオ	下御料	TEL 22-1313	(32)
●となりのフォーシーズン	北の峰町22-29	TEL 23-2342	(24)
●ワークショップ 北峯舎	中御料	TEL 22-3185	(40)
●コテージ 森の仲間たち	北の峰町16-43	TEL 22-5577	(8)
●コテージ ゆうゆう（悠遊）	中御料	TEL 22-5015	(40)
●ログ 由縁（ゆかり）	下御料	TEL 22-5631	(80)
●コテージ ケイダス	下御料	TEL 23-5062	(9)

その他宿泊施設（市街地区・その他地区）

●たびのやど ふらりん	東麓郷1	TEL 29-2172	(25)
●ハイランド ふらの	島の下	TEL 22-5700	(75)
●山部自然公園太陽の里 ふれあいの家	山部太陽の里	TEL 42-3445	(63)
●山部自然公園太陽の里 キャンプ場	山部太陽の里	TEL 42-3445	

その他宿泊施設（北の峰地区）

●アルバインバックバック	北の峰町14-6	TEL 22-1311	(36)
●鶴 apartment	北の峰町10-16	TEL 23-1618	(20)
●シャレー富遊里（ふゆうり）	学田三区2264-4	TEL 22-0534	(32)

富良野のゴミ処理

未来のために、足元の自然と暮らしを見つめ直す

生ごみの堆肥化

昭和57年当時、ゴミは生ゴミを含め全て埋め立て処分を行っていましたが、悪臭や有毒ガス、汚水による環境汚染や衛生問題が発生しました。あと数年で処分場が埋め尽くされてしまうという状況で、生ゴミを資源化する方法を検討することとなり、その中から生ゴミを堆肥化させる取り組みが始まりました。

当時、富良野の基幹産業である農業関係者の間では、市の農政課が「土づくり運動」を提唱し、生産性を高めるために使ってきた化



堆肥化された生ごみ

学肥料の使用を見直し、土が持っている本来の機能を回復させ「肥えた土づくり」に取り組みをはじめました。

そこで市の農政課と生活環境課が共同で昭和60年に有機物供給センター

ーを建設し生ゴミの有機肥料化を実現しました。

現在では一日平均13トン発生する生ゴミを処理し、農協を通じて

農家に販売したり市民に配布したりしています。

富良野の農業は化学肥料を少なくし堆肥などの有機肥料を利用することににより、安全で安心な農作物の提供を目指しています。

可燃ごみの固形燃料化

富良野市のゴミの排出量は1年間で約1万トン。埋め立て処分を焼却処分する焼却施設を建設すると10億円以上の建設費と維持管理費用がかかります。同じ費用、手間がかかるならリサイクル施設を建設した方が、焼却処分する際に発生するダイオキシンなどの問題

も生じないなどメリットもあるというところで、新聞・雑誌・衣類・布・布団・皮革製品などは固形燃料化することにしました。

集められたゴミは、破砕機や磁選機など一連の作業工程を経て精選されていきますが、ポイント

人間の手による「手選別」と「手選別」です。分別の徹底により富良野のゴミ

は不純物が少ないときから、最終的には人間の目で確かめ選別し、選別した不適物をさらに



手選別される固形燃料ゴミ



ゴミから再生された固形燃料

熱量は石炭とほぼ同じで1kg当り5,000kcal。年間約2,000トン生産し、市外の製紙工場へ販売しています。



分ければ資源 混ぜればゴミ

鉄類や可燃物などに分類し、驚くほどの手間をかけゴミ分別の精度を高めています。有機物供給センターに続き昭和63年に

固形燃料化工場が完成しています。市民の協力のもと、ゴミ排出の際の徹底した分別を図り、リサイクル化が急ピッチで進み、ゴミの総排出量の58%をリサイクルすることが実現しました。



ゴミ分別から安心・安全な富良野農業にも貢献

観光トイレ

テレビドラマ「北の国から」の放送以来、その舞台となった富良野には、たくさん観光客が訪れるようになりました。人間であれば誰でも、もよおすわけで：これは、22年間に亘る富良野市布礼別地区のとある観光トイレのお話です。

たくさんの方が訪れているので、「観光客のためのトイレ」が必要となったこの地区では、近くの会館のトイレも利用してもらうことになりました。昭和63年、そのトイレの近くにある34名余りの児童生徒が通学している「布礼別小中学校」では、「せっかくな観光に来てくれたのだから、きれいなトイレを使ってもらおう。」と、トイレ掃除を始めました。

以来、4月から10月にかけて年間計約30回のトイレ掃除活動は、現在も続いていきます。

「トイレ掃除をすると美人になる」と言われますが、これは他人に見えないところでも人の嫌がることを率先して行動することが人間形成にプラスに働くと言う教えたと思います。がんばれば、布礼別小中学校！そして、ありがとう！



布礼別小中学校は、平成21年11月、22年間にわたる観光トイレ清掃活動に対し、ソロブチミスト日本財団から社会ボランティア賞を顕彰されています。トイレの中には利用者からの感想を書けらうカードも置いてあります。

富良野のエコロジー

未来のために、足元の自然と暮らしを見つめ直す

どうしたら希望を持って生きてゆけるのでしょうか。その答えのひとつが、足元を見ることでみつかるかもしれません。

人間もおおいな自然の一部、木や土地、山や海や川の存在があつて生かされています。すべての命の源は、水。その水は、海から空へ、そして大地へと循環し、森を育て、その森がたくさんの生命を育んできました。



「楽しく幸せに暮らしたい。」誰もがそう考えることではないでしょうか。そして、ほんとうの幸せとは何なのでしょう。

現在ある自然は永遠のものではありません。親から子、そして未来へとつなぎ続けるためにはどうしたらよいのでしょうか？

この地球で生きる私たちの「ほんとうの幸せ」を探して富良野から一緒に考えてみませんか。

作家・倉本聰氏が主宰する自然塾では、閉鎖されたゴルフ場跡地に木を植え、森に還す活動や、フィールド内に設置された「裸足の道」「石の地球」「地球の道」などの施設で「環境教育プログラム」を行なっています。

人間にとって本来とても重要な五感（味覚・嗅覚・視覚・聴覚・触覚）を使う、さまざまなワークショップを体験しながらの「考える時間」を過ごすことは、現代社会に住むわたしたちにとって、とても有意義な「必要ロスタイム」となることでしよう。

※富良野自然塾のプログラムは事前に予約が必要です。

地球は子孫から借りているもの
今、私たちができることはなんだろう



46億年・地球の道

裸足の道

緑の教室

石の地球

育苗地



「闇の教室」

全く光のない世界で様々な「闇」の体験ができる日本初の常設スペースです。文明の進歩と共に忘れ去られてしまった「闇」をもう一度体験し、視覚以外の感覚が蘇る不思議で感動的なプログラムです。



お問い合わせ・ご予約は

NPO法人 C・C・C 富良野自然塾

〒076-0017 富良野市下御料 TEL:0167-22-4019 FAX:0167-22-5385

<http://furano-shizenjuku.yosanet.com/>



「富良野演劇工場」は、NPO法人全国第一番目認証団体である「ふらの演劇工房」が運営する全国でもめずらしい公設民営シアターです。

脚本家倉本聰氏が主宰する「富良野GROUP」のホームシアターでもあるこの施設では、富良野市民も演劇を気軽に楽しめる文化の発信拠点として、2000年にオープンして以来、さまざまなイベントが多彩に繰り広げられてきました。

富良野演劇工場

富良野市中御料 ☎0167-39-0333

<http://www.furano.ne.jp/engeki/>

音響設備などは大劇場に肩を並べるほどの機能・設備でその内容は高く評価されており「創る側の立場を重視した演劇ソフトの生産工場」という考え方は、他の劇場にはない新しいコンセプトで一見の価値があります。

毎年、秋頃に開催される「富良野演劇工場まつり」では「市民劇場」「ファッションショー」「ロビーコンサート」「バザー」など楽しいイベントが目白押しです。



コンセプトは「創る側の立場を重視した演劇ソフトの生産工場」

富良野塾起筆文

あなただけ文明に
麻痺してしまえどか
石津と水は
どっちが大仕事ですか
車と足は
どっちが大仕事ですか
知識と智慧は
どっちが大仕事ですか
批評と創造は
どっちが大仕事ですか
理屈と行動は
どっちが大仕事ですか
あなたは感動を忘れていませんか
あなたは結局何の為に云々しながら
わが世の事を誰かしていませんか

聰



倉本聰氏が主宰する“富良野塾”を卒業し、研鑽を重ねた俳優とライターによる集団「富良野GROUP」。現在は、年1~2回の定期公演、全国ツアーをはじめとする創作活動を中心に、演劇的手法を生かしたコミュニケーションの指導やワークショップ等を行っています。

原型となった“富良野塾”は倉本聰氏が塾長として、プロの脚本家と役者を育成するべく富良野市の山間に1984年に開塾した私塾で、375名の若者達が自然と共生した環境の中で創作に対する多くのことを2年間の合宿生活の中で学びました。

2010年春、富良野塾は閉塾しましたが、現在は表現者のプロ集団としてさらなる高みを目指し、絶え間なく活動しています。



◆倉本聰・富良野GROUPホームページ◆

<http://www.kuramotoso.jp>

感動の22年間―黒板五郎一家を描き続けたドラマ

北の国から

大自然に囲まれた富良野を舞台に黒板五郎家と彼らをとりにまく人々を描いたテレビドラマ。これ



拾って来た家

●1981年〜2002年放送（製作/フジテレビ）

ほど長期に亘ってひとつの家族を描き続けたドラマは日本のテレビ史上例がありません、彼らが住んでいた「麓郷の森」や「五郎の石の家」、「拾って来た家」などいくつもの住居が残されています。どの家も物へのいたわりと愛情にあふれ、その発想の豊かさにあらためて感動します。



最初の家

●主題歌 さだまさしの「北の国から」
出演者：田中邦衛・吉岡秀隆・中嶋朋子 他



富良野駅



布部駅



中畑木材（麓郷木材工業）



葦太の牧场（フェニックス牧场）



森のろうそく屋（シングルテラス）



北時計



中の澤小学校分校



小野田そば



富良野神社



くまげら



渡部医院（外観のみ）



純と結の家（放送終了後に建つ）



五郎の丸太小屋



五郎の石の家

- ◆五郎の石の家 見学時間/9:00~18:00（時期により早まる場合あり）【冬期間閉鎖】
- ◆拾って来た家 見学時間/9:00~18:00（時期により早まる場合あり）【冬期間月曜日・水曜日定休】
- ◆麓郷の森 見学時間/9:00~17:00【11月~4月は変更あり】



「北の国から」ロケ地エリア

ロケ地はその他にもたくさんあります。いくつかご存知ですか？

倉本聰 ドラマの舞台を訪ねる

富良野の大自然を舞台にした感動のドラマ「北の国から」・「優しい時間」・「風のガーデン」。
その舞台である富良野には、倉本さんのこだわりのシーンを描くために造成された建物
などが点在しています。大地に息づく物語の原風景に会いに行きませんか。



「五郎の石の家」(「北の国から」)



珈琲「森の時計」(「優しい時間」)



ガーデンに建つグリーンハウス(「風のガーデン」)



脚本家 Cinema Location Ground
倉本聰ドラマの舞台—富良野

死を目前にした男を通して生と死を鋭く見つめる人間ドラマ。

風のガーデン

生きること、死ぬこと。末期が
んを抱え、死を目前にした一人の
男が最期に選る場所を選んだのは、
美しい花が咲き誇るガーデンのあ
る家族の住む富良野でした。そん
なテーマを美しい花々と共に描か
れたドラマ。そして、名優緒形拳
さん(享年71歳)の遺作ともなっ
たことでも忘れられない作品とな
りました。2年もの歳月を経て造
成したガーデンは、新富良野プリ
ンスホテルにあり、四季を通して
365品種の花が咲き誇る「北
海道ガーデン」です。同ホテルの
敷地内には、主人公が幼なじみと
酒を飲むシーンで登場した大人の



出演者：中井貴一・緒形 拳・黒木メイサ・神木隆之介 他

●2008年放送(製作/フジテレビ)
●主題歌 平原綾香の「ククターン」
隠れ家「Soh's BAR」もあり
ます。

それは許すための時間。父と子の絆の再生のドラマ

優しい時間

本当の優しさとは何か……?
心の雪解けにいたるまでの時間。
許すための、忘れるための、そし
て分かり合うための時間。撮影に
使われた喫茶店「森の時計」は、
このドラマのために建てられまし
た。ドラマのようにカウンターで



森の時計



森の時計カウンター



北時計

◆森の時計 営業時間/12:00~21:00(無休)
(ラストオーダー 20:45)
※新富良野アリスホテルクローズ期間閉鎖

●2005年放送(製作/フジテレビ)
●主題歌 平原綾香の「明日」
出演者：瀧井勇吉・寺尾 聰・瀧井めぐみ・
大竹しのぶ・瀧井拓郎・宮和也・皆川あず
さ・長澤まさみ 他

珈琲豆を挽くことが
できます。森の木漏
れ日やせせらぎの音を感じながら
優しい時間を過ごしてみませんか。



富良野の四季カレンダー

季節の移ろい	祭り・イベント	草花の1年	動物の1年
1月 最低気温の頃 ダイアモンドダスト	国際文化交流イベント	ニリンソウ・シロバナエンレイソウ・エゾノリンドウキンカ	エゾサンショウウオ産卵
2月 ふらのスキー祭り やまべゆきんこフェスタ わいわいまつり	ふらのスキー祭り やまべゆきんこフェスタ わいわいまつり	ヒグマの目撃める頃 雪の足跡(キタキツネ・エリス・エゾフクロウなど)	ヒグマの目撃める頃 イトウ産卵
3月 春の兆し 雪解けの風景	全国高等学校選抜スキー大会	カタクリ ミスバショウ・エゾムラサキツツジ フクジュソウ	エゾモンガ
4月 春真っ盛り 雪と桜競演	やまべさくらまつり	エメネゲ・オトリコソウ	エゾハルゼミ
5月 新緑の頃 新緑鮮やか	富良野西岳山開き・富良野東岳山開き 芦別岳山開き	ツルアジサイ ジャガイモの花	ヘイケボタル
6月 水遊びの頃 溪流の美しさ	ふらのクリエイターズマーケット くるる号運行(8月中旬まで予定) 北海イカダ下りin 空知川 へそマラソン 北海へそ祭り	「富良野ロープウェイ」グリーンシーズン運行期間 ランペーター コウリンソウ・ポホ	エゾナキウサギ コオロギ鳴く
7月 秋の兆し 紅葉の紅葉	ゆうふれ音楽祭	そばの花	クワガタが街灯に
8月 紅葉山から里へ カラマツの紅葉	北海道ミーティング 富良野はしご酒 ふらのワインぶどう祭り ふらのチーズ祭り	オオハongoソウ・アキノキリンソウ 運味きランペーター	鳥の渡り始める
9月 新雪・根雪 根雪・積雪	富良野スキー場オープン ふらの歓楽村オープン(3月中旬まで予定) イブニングシャトルバス運行(3月中旬まで予定)	ヒマワリ(畑の栄養・肥料用) ヒヨドリバナ・ノコンギク	ヒグマ冬眠に入る 雪虫が飛ぶ頃 アメマス産卵

access

マイカーの場合

- 新千歳空港から富良野(札幌経由)
新千歳空港 約2.5km | 約5.6km | 新千歳空港IC 約4km | 千歳IC 約34km
道道130号 | 道道1091号 | 道道130号 | 道道1091号 | 道道130号 | 道道1091号
札幌IC 約42km | 三笠IC 約20km | 約24km | 約20km | 富良野市街
道道42号 | 道道岩見沢・三笠線 | 道道452号 | 道道美唄・富良野線
- 新千歳空港から富良野(占冠経由)
新千歳空港 約2.5km | 約5.6km | 新千歳空港IC 約4km | 千歳IC 約34km
道道130号 | 道道1091号 | 道道130号 | 道道1091号 | 道道130号 | 道道1091号
千歳IC 約5km | 千歳恵庭JCT 約76km | 占冠IC 約50km | 富良野市街
道道42号 | 道道岩見沢・三笠線 | 道道452号 | 道道美唄・富良野線
- 旭川から富良野
旭川市街 約59km | 富良野市街
国道237号線
- 苫小牧から富良野(富川・占冠経由)
苫小牧市街 約45.5km | 約60km | 占冠 約64.5km | 富良野市街
国道235号線 | 富川 国道237号線 | 占冠 国道38号線
- 苫小牧から富良野(夕張・占冠経由)
苫小牧市街 約10km | 約3km | 苫小牧東IC 約16.9km | 千歳恵庭IC
国道36号線 | 道道91号線 | 道道91号線 | 道道91号線
千歳恵庭IC 約76km | 占冠 約64.5km | 富良野市街
道道42号 | 道道岩見沢・三笠線 | 道道452号 | 道道美唄・富良野線

JRの場合

- 札幌～滝川……………函館本線(特急で約50分)
- 滝川～富良野……………根室本線(普通で約1時間10分)
- 旭川～富良野……………富良野線(普通で約1時間)
JR富良野駅 ☎(0167)22-0909

バス利用の場合

- 札幌から富良野……………中央バス「高速ふらの号」(約2時間30分)
[お問い合わせ ☎(0167)22-1911]
- 旭川から富良野……………ふらのバス「ランペーター号」(約1時間30分)
(旭川空港経由) [お問い合わせ ☎(0167)22-1911]
- 帯広から富良野……………道北バス「ノースライナー号」(完全予約制)
[お問い合わせ ☎(0166)23-4161]
- 占冠から富良野……………占冠村営バス(約1時間10分)
[お問い合わせ ☎(0167)56-2173]

◆タクシー

- 中央ハイヤー……………☎(0167)22-2800
- ふらのタクシー……………☎(0167)22-5001

◆レンタカー

- 駅レンタカー……………☎(0167)22-0073
- トヨタレンタリース……………☎(0167)23-2100

◆24時間ガソリンスタンド

- ホクレン[セルフスタンド] 富良野市新富町1番83号……………☎(0167)39-0200
- ◆道路情報/日本道路交通情報センター……………☎(050)3369-6601(携帯からは#8011)

シャトルバス運行のご案内



お目当てのお店やイベント参加にも便利な冬の足!

スキー場台まちなか【イブニングシャトルバス】

運行期間: 毎年12月下旬～3月中旬まで毎日運行(夕方～夜)

●料金: 300円



乗り放題のバス券(特典付)で、とってもお得にくる～つとまわれる便利な夏の足!

ふらの駅前お目当てスポット【ふらのくるる号】

運行期間: 毎年7月上旬～8月中旬まで毎日運行

●料金: 2日間乗り放題券1,000円

※内容が変更になる場合がございます。詳しくはお問い合わせください。(ふらの観光協会 ☎0167-23-3388)

もうひとつのふるさとがここにある。

疲れを癒しにおいて

五感を澄ましにおいて

心とからだに美しい時間を

過ごしにおいて

ちよつと暮らすように旅しませんか？

いつも待ってる

もうひとつのふるさとがここにある。

ちよつと寄り道しませんか？

いつも待ってる

もうひとつのふるさとがここにある。



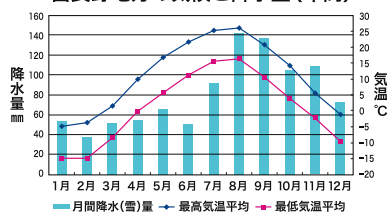
ドラマ「北の国から」のロケ地スポット「麓郷」にある「麓郷展望台」の花畑

「へそのまち」・「スキーのまち」・「ワインのまち」 「ドラマが生まれるまち」——富良野。

北海道の屋根といわれる大雪山連峰十勝岳、夕張山系芦別岳の美しい大自然に囲まれた富良野市は、北海道の中央に位置する盆地です。

富良野の基幹産業は農業。気温の日変化・年変化が大きい大陸性気候の富良野からは、おいしくて安全な農作物が育ちます。その生業が山々を背景に美しい景観を作り出しています。恵まれた自然環境を生かしたグルメ、保養、スポーツ、体験などもお楽しみいただけます。

富良野地方の気候と降水量（年間）



<富良野の位置>

- 東経/142° 22' 56"
- 北緯/43° 20' 31"
- 東西/32.8km
- 南北/27.3km
- 面積/600.73km²

<富良野の人口>

- 世帯数/11,095世帯
- 人口/23,693人
- 男性/11,175人
- 女性/12,518人
(平成25年7月現在)



△撮影：大黒川 誠

<富良野の気候>

北海道の内陸性気候を帯び、四季の区別がはっきりしています。冬は零下30℃以下になる日もあれば、夏は摂氏30℃以上になる事もあります。

<市名の由来>

アイヌ語の「フーラ・ヌイ(フラナイ)」…臭き火焰という意味があり諸説の中で有力です。富良野川の上流に硫黄山(十勝岳)があり、この山から流れる川に硫黄の臭気があるため飲むに堪えぬところからこう呼ばれたというものです。



富良野